

Vestre Ringgade 61
Aarhus N

Hovedgaden 34
Rønde

Østeralle 8
Ebeltoft

FläktGroup A/S

**Nydamsvej 2
8362 Hørning**

**ÅRSRAPPORT
2017**

***ANNUAL REPORT
2017***

Årsrapporten er fremlagt og godkendt
på selskabets ordinære generalforsamling
*The annual report has been submitted and
approved by the general meeting on the*

/ 2018

Dirigent
Chairman of the meeting

Medlem af:



TGS Global
The business network
for global entrepreneurs



RevisorGruppen Danmark
Et dansk revisornetværk

CVR-nr. 29 63 74 90
Company reg. no. 29 63 74 90

Statsautoriseret
revisionspartnerselskab

CVR 38 75 16 46

Indholdsfortegnelse

Contents

Påtegninger

Reports

Ledelsespåtegning
Management's report 3

Den uafhængige revisors revisionspåtegning
Independent auditor's reports 4

Ledelsesberetning mv.

Management's review

Selskabsoplysninger
Company data 8

Ledelsesberetning
Management's review 9

Årsregnskab 1. januar - 31. december 2017

Annual accounts 1 January - 31 December

Anvendt regnskabspraksis
Accounting policies used 10

Resultatopgørelse
Profit and loss account 17

Balance
Balance sheet 18

Noter
Notes 22

Ledelsespåtegning

Management's report

Bestyrelse og direktion har dags dato aflagt årsrapporten for 2017 for FläktGroup A/S.

The board of directors and the executive board have today presented the annual report for 2017 of FläktGroup A/S.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

The Annual Report has been prepared in conformity with the Financial Statements Act.

Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, således at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver og passiver, finansielle stilling samt resultatet. Samtidig er det vor opfattelse, at ledelsesberetningen indeholder en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

We consider the accounting policies used appropriate, and in our opinion the annual accounts provide a true and fair view of the assets and liabilities, the financial position, and the results of the company. Furthermore, we are of the opinion that the management review includes a fair description of the issues dealt with.

The annual report is recommended for approval by the general meeting.

Hørning, den / 2018

Direktion
Executive board

Martin Olsen

Bestyrelsen

Stephen Carr

Martin Olsen

Taina Merja Anneli Horgan

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's reports

Til kapitalejerne i FläktGroup A/S
To the shareholders in FläktGroup A/S

Konklusion

Opinion

Vi har revideret årsregnskabet for FläktGroup A/S for perioden 1. januar - 31. december 2017, der omfatter resultatopgørelse, balance og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

We have audited the Financial Statements of FläktGroup A/S for the period 1. januar - 31. december 2017, which comprise income statement, balance sheet and notes, including a summary of significant accounting policies. The Financial Statements are prepared under the Financial Statements Act.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2017 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for perioden 1. januar - 31. december 2017 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

In our opinion, the Financial Statements give a true and fair view of the financial position of the Company at 31. december 2017, and of the results of the Company operations for the period 1. januar - 31. december 2017 in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Grundlag for konklusion

Basis of opinion

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet". Vi er uafhængige af selskabet i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA's Etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav. Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

We conducted our audit in accordance with international standards on auditing and the additional requirements applicable in Denmark. Our responsibilities under those standards and requirements are further described in the below section "Auditor's responsibilities for the audit of the annual accounts". We are independent of the company in accordance with international ethics standards for accountants (IESBA's Code of Ethics) and the additional requirements applicable in Denmark, and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these standards and requirements. We believe that the audit evidence obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

The management's responsibilities for the annual accounts

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

The management is responsible for the preparation of annual accounts that give a true and fair view in accordance with the Danish Financial Statements Act. The management is also responsible for such internal control as the management determines is necessary to enable the preparation of annual accounts that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere selskabets evne til at fortsætte driften; at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant; samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere selskabet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's reports

In preparing the annual accounts, the management is responsible for evaluating the company's ability to continue as a going concern, and, when relevant, disclosing matters related to going concern and using the going concern basis of accounting when preparing the annual accounts, unless the management either intends to liquidate the company or to cease operations, or if it has no realistic alternative but to do so.

Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet

Auditor's responsibilities for the audit of the annual accounts

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformation kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugerne træffer på grundlag af årsregnskabet.

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen.

Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.
- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.
- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om selskabets evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at selskabet ikke længere kan fortsætte driften.
- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the annual accounts as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report including an opinion.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's reports

Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with international standards on auditing and the additional requirements applicable in Denmark will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements may arise due to fraud or error and may be considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions made by users on the basis of the annual accounts.

As part of an audit conducted in accordance with international standards on auditing and the additional requirements applicable in Denmark, we exercise professional evaluations and maintain professional scepticism throughout the audit. We also:

- Identify and assess the risks of material misstatement in the annual accounts, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures in response to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than the risk of not detecting a misstatement resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.*
- Obtain an understanding of the internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the company's internal control.*
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used by the management and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by the management.*
- Conclude on the appropriateness of the management's preparation of the annual accounts being based the going concern principle and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may raise significant doubt about the company's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the annual accounts or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the company to cease to continue as a going concern.*
- Evaluate the overall presentation, structure and contents of the annual accounts, including the disclosures in the notes, and whether the annual accounts reflect the underlying transactions and events in a manner that gives a true and fair view.*

We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in the internal control that we identify during our audit.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Statement on the management's review

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Management is responsible for Management's Review

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

Our opinion on the Financial Statements does not cover Management's Review, and we do not express any form of assurance conclusion thereon.

I tilknytning til vores revision af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's reports

In connection with our audit of the Financial Statements, our responsibility is to read Management's Review and, in doing so, consider whether Management's Review is materially inconsistent with the Financial Statements or our knowledge obtained during the audit, or otherwise appears to be materially misstated.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Moreover, it is our responsibility to consider whether Management's Review provides the information required under the Financial Statements Act.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Except for this matter and based on the procedures performed, it is our opinion that the management commentary is consistent with the financial statements and has been prepared in accordance with the criteria laid down in the Financial Statements Act.

Aarhus N, den / 2018

Kovsted & Skovgård
Statsautoriseret revisionspartnerselskab
State Authorised Accounting Firm
CVR-nr.: 38751646
Company reg.no.: 38751646

Johnny Skovgård Rasmussen
statsautoriseret revisor
MNE nr.: mne32079
State Authorised Public Accountant

Selskabsoplysninger

Company data

Selskabet The company	FläktGroup A/S Nydamsvej 2 8362 Hørning
	CVR-nr.: 29 63 74 90 <i>Company reg.no.:</i> 29 63 74 90 Stiftet: 1. juli 2006 <i>Established:</i> 1 July 2006 Regnskabsår: 1. januar - 31. december <i>Financial year:</i> 1 January - 31 December
Bestyrelse Board of directors	Stephen Carr, formand, chairman Martin Olsen Taina Merja Anneli Horgan
Direktion Executive board	Martin Olsen
Pengeinstitut Bankers	Sydbank Store Torv 12 8100 Århus C
Revisor Auditors	Kovsted & Skovgård Statsautoriseret revisionspartnerselskab Vestre Ringgade 61 8200 Aarhus N

Ledelsesberetning

Management's review

Hovedaktivitet

The significant activities of the enterprise

Selskabets hovedaktivitet er salg af komponenter til ventilations- og varmesystemer.

The main activity of the company is sale of equipment and components to air handling systems.

Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Development in activities and financial affairs

Selskabets drift har ikke udviklet sig som forventet og årets resultat anses for værende mindre tilfredsstillende.

Årets resultat udgør før skat tkr. -8.660 og egenkapital ultimo udgør tkr. 7.745.

Der forventes et forbedret driftsresultat det kommende år.

The company's operations has not developed as expected and the results for the year is considered less satisfactory.

The annual net profit before tax is TDKK -8.660 and the equity in total is TDKK 7.745.

An improved operating income is expected for the next year.

Betydningsfulde hændelser indtruffet efter statusdag

Material events after the reporting date

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder, som væsentligt vil kunne påvirke selskabets finansielle stilling.

No events have occurred after the reporting date that may materially affect the financial position of the company.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies used

GENERELT

Årsregnskabet for FlåktGroup A/S for 2017 er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for selskaber i regnskabsklasse B med tilvalg af enkelte regler for klasse C-selskaber.

GENERAL INFORMATION

The annual report for FlåktGroup A/S for the financial year 2017 is presented in accordance with those rules of the Danish Financial Statements Act concerning companies identified as class B enterprises combined with a few rules on class C enterprises.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år og aflægges i danske kroner.

The accounting policies applied in the financial statements are consistent with those of the previous year. The reporting currency is Danish kroner.

Ændring i anvendt regnskabspraksis

Changes in accounting policies

*Klassifikation af varegæld til koncerntilknyttede virksomheder er ændret fra "leverandører af varer og tjenesteydelser" til "gæld til tilknyttede virksomheder". For indeværende år udgør beløbet tkr. 5.553, og sidste år tkr. 11.571. Sammenligningstal er korrigeret i overensstemmelse hermed. Ingen påvirkning af hverken resultat eller egenkapital.

The classification of trade payables to group enterprises has been amended from "suppliers of goods and services" to "payables to group enterprises". In the current year, the amount is TDKK 5,553, last year it was TDKK 11,571. Comparative figures have been amended accordingly. No impact on either the profit or the equity.

Generelt om indregning og måling

Recognition and measurement in general

Regnskabet er udarbejdet med udgangspunkt i det historiske kostprisprincip.

The financial statements have been prepared under the historical cost convention.

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Income is recognised in the profit and loss account concurrently with its realisation, including the recognition of value adjustments of fixed asset investments and liabilities. Likewise, all costs, these including depreciation, amortisation, writedown, provisions, and reversals which are due to changes in estimated amounts previously recognised in the profit and loss account are recognised in the profit and loss account.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Assets are recognised in the balance sheet when the company is liable to achieve future, financial benefits and the value of the asset can be measured reliably.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies used

Liabilities are recognised in the balance sheet when the company is liable to lose future, financial benefits and the value of the liability can be measured reliably.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt.

At the first recognition, assets and liabilities are measured at cost. Later, assets and liabilities are measured as described below for each individual accounting item.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede afskrivning af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb. Herved fordeles kurstab og -gevinst over løbetiden.

Certain fixed asset investments and liabilities are measured at amortised cost, by which method a fixed, effective interest is recognised during the useful life of the asset or the liability. Amortised cost is recognised as the original cost with deduction of any payments and additions/deductions of the accrued amortisation of the difference between cost and nominal amount. In this way capital losses and capital profits are spread over the useful life.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsregnskabet aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

At recognition and measurement, such predictable losses and risks are taken into consideration, which may appear before the annual report is presented, and which concerns matters existing on the balance sheet date.

Som målevaluta benyttes danske kroner. Alle andre valutaer anses som fremmed valuta.

The functional currency used is Danish kroner. All other currencies are considered foreign currencies.

Leasing

Leases

Ydelser til operationelle leasingkontrakter indregnes lineært i resultatopgørelsen over leasingperioden. Restforpligtelsen oplyses under eventualforpligtelser.

Lease payments under operating leases are recognised in the income statement on a straight-line basis over the lease term. The remaining liability is stated under contingent liabilities.

Omregning af fremmed valuta

Translation of foreign currency

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Gevinster og tab, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiell post.

Transactions in foreign currency are translated by using the exchange rate prevailing at the date of the transaction. Differences in the rate of exchange arising between the rate at the date of transaction and the rate at the date of payment are recognised in the profit and loss account as an item under net financials.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, omregnes til balancedagens kurs. Forskelle mellem balancedagens kurs og transaktionsdagens kurs indregnes i resultatopgørelsen som en finansiell post.

Debtors, creditors, and other monetary items in foreign currency, which are not settled at the date of the balance sheet, are translated by using the closing rate. The difference between the closing rate and the rate at the time of establishment of the receivable or the payable is recognised in the profit and loss account under financial income

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies used

and financial costs.

RESULTATOPGØRELSEN

THE PROFIT AND LOSS ACCOUNT

Generelt

Med henvisning til årsregnskabslovens § 32 er visse indtægter og omkostninger sammendraget i regnskabsposten - bruttofortjeneste.

General information

Referring to the Danish Financial Statements Act § 32 certain income and expenses are summarized in the item gross profit.

Nettoomsætning

Nettoomsætningen ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang. Nettoomsætningen indregnes ekskl. moms og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Net turnover

The net turnover is recognised in the profit and loss account if delivery and risk transfer to the buyer have taken place before the end of the year, and if the income can be determined reliably and is expected to be received. The net turnover is recognised exclusive of VAT and taxes and with the deduction of any discounts granted in connection with the sale.

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer omfatter varekøb med fradrag af rabatter samt årets forskydning i varebeholdningerne.

Cost of raw materials and consumables

Cost of raw materials and consumables includes the cost of goods purchased less discounts and changes in inventories for the year.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer, operationelle leasingomkostninger mv.

Other external expenses

Other external expenses include costs for sales, advertising, administration, premises, bad debts, rental expenses under operating leases, etc.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter lønninger og øvrige lønrelaterede omkostninger, herunder sygedagpenge til virksomhedens ansatte med fradrag af lønrefusioner fra det offentlige.

Staff costs

Staff costs include wages, salaries and other pay-related costs, such as sickness benefits for enterprise employees less wage/salary reimbursement from the Government.

Andre driftsomkostninger

Andre driftsomkostninger indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktivitet.

Other operating expenses

Other operating expenses include items relating to activities secondary to the principal activity of the enterprise.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies used

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen mv.

Net financials

Net financials are recognised with the amounts concerning the financial year. Net financials comprise interest income and interest costs, realised and unrealised capital profits and losses concerning securities, liabilities and transactions in foreign currency and additions and reimbursements of interest concerning tax payment.

Skat af årets resultat

Årets skat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

Tax of the results for the year

The tax for the year comprises the current tax for the year and the changes in deferred tax, and it is recognised in the profit and loss account with the share referring to the results for the year and directly in the equity with the share referring to entries directly on the equity.

BALANCEN

THE BALANCE SHEET

Immaterielle anlægsaktiver

Intangible fixed assets

Udviklingsprojekter

Development projects

Udviklingsomkostninger omfatter omkostninger, der direkte og indirekte kan henføres til virksomhedens udviklingsaktiviteter og som opfylder kriterierne for indregning.

Aktiverede udviklingsomkostninger måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger eller til genindvindingsværdi, såfremt denne er lavere.

Aktiverede udviklingsomkostninger afskrives lineært efter færdiggørelsen af udviklingsarbejdet over den vurderede økonomiske brugstid. Afskrivningsperioden udgør 3 år.

Development costs comprise costs, which directly or indirectly refer to the development activities of the enterprise and meet the recognition criteria.

Capitalised development costs are measured at cost with deduction of accrued amortisation or at the recoverable value, if this is lower.

After completion of the development work, capitalised development costs are amortised on a straight-line basis over the estimated financial useful life. The amortisation period is 3 years.

Materielle anlægsaktiver

Tangible fixed assets

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Tangible fixed assets are measured at cost with deduction of accrued depreciation and writedown.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af forventet restværdi efter afsluttet brugstid.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies used

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug. For egenfremstillede aktiver omfatter kostprisen omkostninger til materialer, komponenter, underleverandører og direkte lønforbrug.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider og restværdier:

The basis of depreciation is cost with deduction of expected residual value after the end of the useful life of the asset.

The cost comprises the acquisition cost and costs directly attached to the acquisition until the time when the asset is ready for use. As regards assets of own production, the cost comprises costs for materials, components, deliveries from sub-suppliers and direct wages expenditure.

Depreciation takes place on a straight-line basis and based on an evaluation of the expected useful life and the residual value of the individual assets:

	<u>Brugstid</u>	<u>Restværdi</u>
Driftsmateriel og inventar	4-8 år	0-56 %
Indretning af lejede lokaler	10 år	0 %
	<u>Useful life</u>	<u>Residual value</u>
<i>Operating assets, fixtures and furniture</i>	<i>4-8 years</i>	<i>0-56 %</i>
<i>Leasehold improvements</i>	<i>10 years</i>	<i>0 %</i>

Aktiver med en kostpris på under kr. 13.200 pr. enhed indregnes som omkostninger i resultatopgørelsen i anskaffelsesåret.

Assets with a cost of less than DKK 13,200 per unit are recognised as costs in the profit and loss account in the year of acquisition.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsmkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter/andre driftsmkostninger.

Profit or loss deriving from the sales of tangible fixed assets is measured as the difference between the sales price reduced by the selling costs and the book value at the time of the sale. Profit or loss is recognised in the profit and loss account under depreciation.

Materielle anlægsaktiver nedskrives til genindvindingsværdi, såfremt denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

The recoverable value is equal to the value of the net selling price or the value in use, whichever is higher. The value in use is determined as the present value of the expected net income deriving from the use of the asset or the group of assets.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies used

Varebeholdninger

Inventories

Varebeholdninger måles til kostpris på grundlag af vejede gennemsnitspriser. I tilfælde, hvor kostprisen er højere end nettorealiseringsværdien, nedskrives til denne lavere værdi.

Inventories are measured at cost using weighted average prices. Where the net realisable value is lower than cost, the inventories are written down to this lower value.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer opgøres som anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

The cost for trade goods, raw materials, and consumables comprises the acquisition cost with the addition of the delivery costs.

Kostpris for fremstillede færdigvarer samt varer under fremstilling omfatter kostpris for råvarer, hjælpematerialer, direkte løn og direkte produktionsomkostninger.

The cost for manufactured goods and works in progress comprises the cost for raw materials, consumables, direct wages, and indirect production costs.

Nettorealiseringsværdien for varebeholdninger opgøres som salgspris med fradrag af færdiggørelsesomkostninger og omkostninger, der afholdes for at effektuere salget, og fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

The net realisable value for inventories is recognised as the market price with the deduction of completion costs and selling costs, and it is determined by taking negotiability, obsolescence, and the development of the expected market price into consideration.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

Trade debtors

Trade debtors are measured at amortised cost which usually corresponds to face value. In order to meet expected losses, writedown takes place at the net realisable value.

Nedskrivninger til tab opgøres på grundlag af en individuel vurdering af de enkelte tilgodehavender.

Impairment of accounts receivable past due is established on individual assessment of receivables.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter indregnet under aktiver omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Accrued income and deferred expenses

Accrued income and deferred expenses recognised under assets comprise incurred costs concerning the next financial year.

Hensatte forpligtelser

Hensatte forpligtelser indregnes, når selskabet som følge af en begivenhed indtruffet senest på balancedagen har en retslig eller faktisk forpligtelse, og det er sandsynligt, at der må afgives økonomiske fordele for at indfri forpligtelsen.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies used

Other provisions

Provisions are recognised when the company has a legal or actual liability which is due to a previous event and when it is likely that the settlement of the liability will result in expenditure of the financial resources of the company.

Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser. I de tilfælde, f.eks. vedrørende aktier, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter alternative beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Corporate tax and deferred tax

Current tax liabilities and receivable current tax are recognised in the balance sheet as calculated tax of the taxable income of the year adjusted for tax of previous years' taxable income and for tax paid on account.

Deferred tax is measured on the basis of all temporary differences in assets and liabilities with a balance sheet focus.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen. For indeværende år er anvendt den aktuelle skattesats.

Deferred tax is measured based on the tax rules and tax rates applying under the legislation on the balance sheet date and prevailing when the deferred is expected to be released as current tax.

Gældsforpligtelser

Liabilities

Finansielle gældsforpligtelser indregnes ved lånoptagelse til det modtagne provenu med fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. I efterfølgende perioder måles de finansielle forpligtelser til amortiseret kostpris svarende til den kapitaliserede værdi ved anvendelse af den effektive rente, således at forskellen mellem provenuet og den nominelle værdi indregnes i resultatopgørelsen over låneperioden.

Financial liabilities related to borrowings are recognised at the received proceeds with the deduction of transaction costs incurred. In following periods, the financial liabilities are recognised at amortised cost, corresponding to the capitalised value by use of the effective interest. The difference between the proceeds and the nominal value is recognised in the profit and loss account during the term of the loan.

Andre gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

Other liabilities concerning debts to suppliers, group enterprises, and associated enterprises and other debts are measured at amortised cost which usually corresponds to the nominal value.

Periodeafgrænsningsposter

Under periodeafgrænsningsposter indregnes modtagne betalinger vedrørende indtægter i de efterfølgende år.

Deferred income

Where income that relates to subsequent years is received, the income is treated as deferred income.

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

Profit and loss account 1 January - 31 December

Note	2017	2016
BRUTTOFORTJENESTE GROSS PROFIT	8.571.055	26.322.962
1 Personaleomkostninger <i>Staff costs</i>	-16.118.842	-14.563.588
Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver <i>Amortisation, depreciation and impairment losses - intangible assets and property, plant and equipment</i>	-777.689	-652.059
Andre driftsomkostninger <i>Other operating costs</i>	-151.843	0
DRIFTSRESULTAT OPERATING PROFIT OR LOSS	-8.477.319	11.107.315
Andre finansielle indtægter <i>Other financial income</i>	0	8.891
Andre finansielle indtægter fra tilknyttede virksomheder <i>Other financial income from Group enterprises</i>	44.514	0
Finansielle omkostninger, der hidrører fra tilknyttede virksomheder <i>Financial costs arising from Group enterprises</i>	-872	-99.168
Andre finansielle omkostninger <i>Other financial costs</i>	-225.942	-74.099
RESULTAT FØR SKAT RESULTS BEFORE TAX	-8.659.619	10.942.939
Skat af årets resultat <i>Tax on results for the year</i>	1.833.401	-2.529.544
ÅRETS RESULTAT RESULTS FOR THE YEAR	-6.826.218	8.413.395
FORSLAG TIL RESULTATDISPONERING PROPOSED DISPOSAL OF THE RESULTS		
Overført resultat <i>Results brought forward</i>	-6.826.218	8.413.395
DISPONERET I ALT DISPOSALS IN TOTAL	-6.826.218	8.413.395

Balance pr. 31. december / Balance sheet 31 December

AKTIVER / ASSETS

Note	2017	2016
Udviklingsomkostninger <i>Completed development projects</i>	50.833	101.665
Immaterielle anlægsaktiver <i>Intangible fixed assets</i>	50.833	101.665
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar <i>Other plant, fixtures and operating assets</i>	1.060.666	1.633.977
Indretning af lejede lokaler <i>Leasehold improvements</i>	347.831	349.790
Materielle anlægsaktiver <i>Tangible fixed assets</i>	1.408.497	1.983.767
Deposita <i>Deposits</i>	163.184	161.357
Finansielle anlægsaktiver <i>Fixed assets investments</i>	163.184	161.357
ANLÆGSAKTIVER <i>FIXED ASSETS</i>	1.622.514	2.246.789
Fremstillede færdigvarer og handelsvarer <i>Manufactured goods and goods for resale</i>	3.063.162	3.073.194
Varebeholdninger <i>Inventories</i>	3.063.162	3.073.194
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser <i>Trade debtors</i>	14.686.740	24.336.763
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder <i>Receivables from group enterprises</i>	3.988.980	70.877
Selskabsskat <i>Corporate tax</i>	346.000	0
Andre tilgodehavender <i>Other debtors</i>	85.464	373.817
Udskudt skatteaktiv <i>Deferred tax asset</i>	1.555.602	0
Periodeafgrænsningsposter <i>Accruals</i>	178.811	266.536
Tilgodehavender <i>Debtors</i>	20.841.597	25.047.993
Likvide beholdninger <i>Cash</i>	345.342	9.402.947

Balance pr. 31. december / Balance sheet 31 December
AKTIVER / ASSETS

Note	2017	2016
OMSÆTNINGSAKTIVER <i>CURRENT ASSETS</i>	<u>24.250.101</u>	<u>37.524.134</u>
AKTIVER <i>ASSETS</i>	<u><u>25.872.615</u></u>	<u><u>39.770.923</u></u>

Balance pr. 31. december /Balance sheet 31 December

PASSIVER / LIABILITIES

Note	2017	2016
Virksomhedskapital <i>Contributed capital</i>	500.000	500.000
Overført resultat <i>Results brought forward</i>	7.244.796	14.071.014
2 EGENKAPITAL <i>EQUITY</i>	7.744.796	14.571.014
Hensættelse til udskudt skat <i>Provisions for deferred tax</i>	0	277.799
Andre hensatte forpligtelser <i>Other provisions</i>	112.302	0
HENSATTE FORPLIGTELSE <i>PROVISIONS</i>	112.302	277.799
Kreditinstitutter <i>Mortgage credit institutions</i>	0	5.670
3 Langfristede gældsforpligtelser <i>Long-term liabilities</i>	0	5.670
Kortfristet andel af langfristede gældsforpligtelser <i>Short-term part of long-term liabilities</i>	3.855	123.000
Kreditinstitutter <i>Mortgage credit institutions</i>	33.565	110.303
Modtagne forudbetalinger fra kunder <i>Prepayments received from customers</i>	459.910	0
Leverandører af varer og tjenesteydelser <i>Trade creditors</i>	3.764.827	4.609.022
Gæld til tilknyttede virksomheder <i>Debt to group enterprises</i>	10.223.572	12.516.743
Selskabsskat <i>Corporate tax</i>	0	2.586.606
Anden gæld <i>Other debts</i>	3.529.788	4.970.766
Kortfristede gældsforpligtelser <i>Short-term liabilities</i>	18.015.517	24.916.440
GÆLDSFORPLIGTELSE <i>LIABILITIES</i>	18.015.517	24.922.110

Balance pr. 31. december /Balance sheet 31 December
PASSIVER / LIABILITIES

Note	2017	2016
PASSIVER LIABILITIES	25.872.615	39.770.923
4 Kontraktlige forpligtelser og eventualposter mv. <i>Contingencies, etc.</i>		
5 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser <i>Mortgage and securities</i>		

Noter

Notes

	2017	2016		
1 Personalemkostninger				
<i>Staff costs</i>				
Antal personer beskæftiget <i>Number of people employed</i>	28	25		
Lønninger <i>Wages and salaries</i>	13.494.694	12.460.634		
Pensioner <i>Pensions</i>	2.319.513	1.805.699		
Andre omkostninger til social sikring <i>Other social security costs</i>	304.635	297.255		
	16.118.842	14.563.588		
2 Egenkapital	1/1 2017	Forslag til resultatdis- ponering	31/12 2017	
<i>Equity</i>				
Virksomhedskapital <i>Contributed capital</i>	500.000	0	500.000	
Overført resultat <i>Results brought forward</i>	14.071.014	-6.826.218	7.244.796	
	14.571.014	-6.826.218	7.744.796	
3 Langfristede gældsforpligtelser	1/1 2017	31/12 2017	Afdrag næste år	Restgæld efter 5 år
<i>Long-term liabilities</i>				
Kreditinstitutter <i>Mortgage credit institutions</i>	128.670	3.855	3.855	0
	128.670	3.855	3.855	0

Noter

Notes

2017

2016

4 Kontraktlige forpligtelser og eventualposter mv. *Contingencies, etc.*

Huslejeforpligtelser udgør i opsigelsesperioden i alt tkr. 757.

Der er indgået leasingaftaler på biler, printere og kopimaskiner, hvor de resterende leasingydelse i alt udgør tkr. 1.520.

Rental obligations during the notice period amount to a total of TDKK 757.

Leasing agreements have been concluded concerning cars, printers and copying machines, and the remaining lease payments amount to a total of TDKK 1,520.

Én af virksomhedens kunder har gjort indsigelse med forbehold for krav ved for sen leverance, uden der dog er modtaget videre konkret herom. Størrelsen på det eventuelle erstatningskrav er ikke opgjort.

One of the company's customers has submitted an objection, including reservations for making a claim in case of late delivery, without any specific information having been received. The amount of any damages has not been calculated.

5 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser *Mortgage and securities*

Til sikkerhed for engagement med Sydbank er tinglyst skadesløsbrev på tkr. 4.000 på fordringer, der pr. statusdagen har en bogført værdi på tkr. 14.687.

Security for the engagement with Sydbank is a registered all moneys mortgage of TDKK 4,000 on claims that have a book value of TDKK 14,687 on the balance sheet date.